

# Parafia Rzymskokatolicka Matki Bożej Królowej Polski Our Lady Queen of Poland Roman Catholic Parish

MISJONARZE OBLACI MARYI NIEPOKALANEJ / MISSIONARY OBLATES OF MARY IMMACULATE  
O. Maciej Pajak OMI – proboszcz e-mail: maciej.pajak@caedm.ca

## Kancelaria Parafialna Office Hours

Poniedziałek: Nieczynne  
Monday: Closed

Wtorek/Tuesday:  
9.00-14.30

Środa/Wednesday:  
11.00-18.30

Czwartek/Thursday:  
9.00-12.00

Piątek/Friday:  
9.00-14.30



Dziękując Bogu za 25-lecie kapłaństwa Ojca Macieja, które będzie świętować 20 czerwca 2023, życzymy Mu wszelkich łask Bożych, obfitości darów Ducha Św. oraz nieustającej opieki Matki Najświętszej. Ojczyce Macieju.. „**Niech Cię Pan błogosławi i strzeże, Niech Pan rozpromieni oblicze swe nad Tobą. Niech Cię obdarzy swą łaską. Niech zwróci ku Tobie Oblicze swoje I niech Cię obdarzy pokojem.**”



Dziękujemy Ci za twoją wytrwałość, modlitwę oraz głoszone z mocą Słowo Boże. Otaczamy Cię naszą modlitwą i dziękujemy Panu Bogu za twoją obecność wśród nas.

Szczęść Boże w dalszej pracy duszpasterskiej!

Parafianie MBKP

## ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Adoracja Najświętszego Sakramentu w naszej parafii w każdy wtorek od godziny 18:00 oraz czwartek od godziny 9:00 (godzinę przed Mszą Świętą).

**Adoration of the Blessed Sacrament in our parish every Tuesday from 18:00 and Thursday from 9:00 (an hour before the Holy Mass).**

## SAKRAMENT CHRZTU ŚWIĘTEGO / BAPTISM

Należy zgłaszać miesiąc wcześniej. Obowiązuje przygotowanie do chrztu.

**Contact the office one month before the planned baptism.**

## KATECHEZA PRZEDCHRZCIELNA / BAPTISM CLASS

W pierwszą sobotę miesiąca po mszy św. Wieczornej. Obecność rodziców i chrzestnych obowiązkowa.

**Baptism class on first Saturday of the month after mass, parents and godparents must attend.**

## SAKRAMENT POJEDNANIA SACRAMENT OF RECONCILIATION

Przed każdą Mszą Świętą.

**Before every Mass.**

## SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA SACRAMENT OF MARRIAGE

Należy zgłaszać 6 miesięcy przed datą ślubu. Obowiązuje kurs przedmałżeński.

**Please contact the parish office 6 months before marriage. A pre-marriage course is obligatory.**

## SAKRAMENT CHORYCH SACRAMENT OF THE SICK

Księdza można wezwać o każdej porze. Regularne odwiedziny chorych odbywają się w pierwsze piątki miesiąca i po wcześniejszym uzgodnieniu z księdzem. Osoby pragnące być odwiedzone przez kapłana, proszone są o kontakt z biurem parafialnym.

**If you need a priest to serve you with the sacrament of the sick, please call any time.**

## KATECHIZACJA / RELIGION CLASSES POZWÓLCIE DZIECIOM PRZYCHODZIĆ DO MNIE

Zajęcia katechetyczne są prowadzone od października do maja w sobotę o 12:15

**Religion classes are on Saturdays at 12:15p.m.**

**NIEDZIELA / SUNDAY 18.06.2023**

- 9:00 † Irena i Edmund Bieńkowski  
 11:15 W 15-tą rocznicę ślubu Luizy i Marka  
 12:15 **Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa**

**WTOREK / TUESDAY 20.06.2023**

- 18:00 **Adoracja Najświętszego Sakramentu**  
**Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa**  
 19:00 Przez wstawiennictwo sługi Bożego brata Kowalczyka o wysłuchanie intencji złożonych na jego grobie – intencja od Rycerzy Kolumba

**ŚRODA / WEDNESDAY 21.06.2023**

- 18:30 **Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa**  
 19:00 O Boże błogosławieństwo dla darczyńców dla naszej Parafii  
 Dziękczynna za postugę Ojca Macieja, z prośbą o błogosławieństwo Boże, dar zdrowia, nieustanne prowadzenie przez Ducha Św. oraz opiekę Matki Najświętszej na dalsze lata posługiwania  
 O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Czarka  
 Dziękczynna z prośbą o błogosławieństwo Boże z okazji rocznicy ślubu dla Wiesi i Waldka  
 O opiekę Bożą i Św. Patrona oraz potrzebne dary dla Janiny Spierzak, Janiny Charubin, Janiny Sobieskiej i Janiny Niedzielskiej  
 Z okazji rocznicy ślubu z podziękowaniem za otrzymane łaski oraz z prośbą o dalsze błogosławieństwo w małżeństwie i rodzinie.  
 Z okazji 42 urodzin dla bliźniaków Magdy i Konrada Borowiecki o opiekę NMP na ich drodze życia  
 Za Zbigniewa i Krystynę Fidyka w 50-tą rocznicę ślubu  
 O opiekę Matki Bożej dla Adama, Suzane i córki Ani  
 Za duszę śp. Ks. Mieczysława Fidyka od wszystkich Parafian MBKP  
 † kolegów Jana Obrzud, Piotra Więzik oraz Jana Olszewskiego  
 † Janina i Ignacy Foryś oraz za zmarłych z rodziny Foryś i Gawęcki  
 † Leszek Malaszewski  
 † Elżbieta Kowalewska  
 † Zygmunt Cynar  
 † Eugeniusz Tarnowski  
 † Natalia i Józef Nowak i zmarłych z rodziny  
 † Teresa Tarnopolska  
 † Kazimierz Jackowiak i zmarłych z rodziny  
 † Tadeusz, Danuta Gruszewscy oraz śp. Jan Misztal  
 † Stanisława Zielińska  
 † Janina Galon  
 † Stanisław Bubak  
 † Zofia Nęga

**CZWARTEK / THURSDAY 22.06.2023**

- 9:00 **Adoracja Najświętszego Sakramentu**  
**Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa**  
 10:00 W rocznicę śmierci Wiesława Marka Górczyńskiego

**PIĄTEK / FRIDAY 23.06.2023**

- 18:30 **Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa**  
 19:00 † Jan Wala

**SOBOTA / SATURDAY 24.06.2023**

- 16:30 For the living and deceased parishioners

**Jedenasta niedziela w ciągu roku****18 czerwca 2023**

Ciągle trwa czerwiec – miesiąc naszej szczególnej modlitwy do Najświętszego Serca Pana Jezusa. Przez udział w nabożeństwach czerwcowych wynagradzamy Bożemu Sercu grzechy nasze i bliźnich, wszelkie zniewagi i braki w wierze, dziękujemy za miłosierdzie Boże i prosimy o wytchnienie oraz pociechę w codziennych troskach. Pamiętajmy, że Serce Jezusowe jest jedynym źródłem zdolnym rozgrać serca ludzi do miłości Boga i bliźniego oraz o obietnicach licznych łask, które sam Jezus obiecał dla czcicieli Jego Najświętszego Serca.

**„Tym, którzy czcić będą Moje Serce Najświętsze”:**

Dam im wszystkie łaski potrzebne w ich stanie.  
 Zgoda i pokój będą panowały w ich rodzinach.  
 Będę sam ich pociechą we wszystkich smutkach i utrapieniach życia.  
 Będę ich ucieczką najbezpieczniejszą w życiu, a szczególnie w godzinę śmierci.  
 Błogosławić będę wszystkim ich zamiarom i sprawom.  
 Grzesznicy znajdą w Mym Sercu źródło i całe morze niewyczerpanego nigdy miłosierdzia.  
 Dusze oziębłe staną się gorliwymi.  
 Dusze gorliwe szybko dostąpią wielkiej doskonałości.  
 Zleję obfite błogosławieństwo na te domy, w których obraz Serca Mego Boskiego będzie zawieszony i czczony.  
 Kapłanom dam moc zmiękczenia serc najzatwardziały.  
 Imiona osób, które rozpowszechniać będą nabożeństwo do Mego Boskiego Serca, będą w nim zapisane i na zawsze w nim pozostaną.  
 Przystępującym przez 9 z rzędu pierwszych piątków miesiąca do Komunii Świętej dam łaskę pokuty ostatecznej, że nie umrą w stanie niełaski ani bez sakramentów świętych, a to Serce Moje stanie się dla nich ucieczką w godzinę śmierci.

\*\*\*

W niedzielę, 18 czerwca, będziemy obchodzili Dzień Ojca. Naszymi modlitwami obejmujemy wszystkich ojców z naszej wspólnoty parafialnej, aby godnie i z miłością wypełniali swoje obowiązki w codziennych staraniach o własne rodziny.

\*\*\*

We wtorek, 20 czerwca, przypada ustanowiony przez [Zgromadzenie Ogólne ONZ](#) w 2000 roku Międzynarodowy Dzień Uchodźcy. Przypomnijmy: uchodźca, to osoba, która z powodu obaw przed prześladowaniem ze względu na rasę, religię, narodowość, poglądy polityczne pozostaje poza swoim krajem i nie może liczyć na ochronę swoich praw w kraju ojczystym. Takich osób na całym świecie są steki tysięcy. Ten dzień ma upamiętnić ich odwagę i siłę, ich tęsknotę za rodzinną ziemią i za bliskimi. Również w naszych modlitwach starajmy się przynieść im ulgę w ich cierpieniach.

\*\*\*

Jak w każdą środę w naszym kościele zapraszamy na wieczorną Eucharystię poprzedzoną Nowenną do Matki Bożej Nieustającej Pomocy o godz. 18:30.

\*\*\*

W sobotę, 24 czerwca, przypada uroczystość Narodzenia Świętego Jana Chrzciciela, który przygotował drogę Panu Jezusowi.

W Litani do wszystkich świętych Święty Jan Chrzciciel jest wymieniany na pierwszym miejscu, zaraz po Maryi. To wielki nauczyciel i świadek Prawdy Bożej, który za nią był gotów oddać życie. Ciesząc się narodzinami Świętego Jana Chrzciciela, warto zastanowić się nad swoim życiem, nad zgodnością naszych czynów, słów i postaw z wyznawaną przez nas wiarą i pobożnością. Czy jako chrześcijanie możemy powiedzieć o sobie, że jesteśmy światłem dla świata? Warto sobie na to pytanie w cichości serca odpowiedzieć!

\*\*\*

U progu czasu wakacyjnego pamiętajmy, że od Boga i Jego przykazań nie ma wakacji, a na urlop warto zabrać ze sobą różaniec, modlitewnik lub Pismo Święte. Nie zapominajmy też, że każda niedziela jest drogowskazem na wakacyjnej drodze. Bez tego drogowskazu łatwo się zagubić, a szatan nie odpoczywa.

## ŚWIĘCI TYGODNIA

### **19 VI – święci męczennicy Gerwazy i Protazy**

Byli bliźniakami żyjącymi w I albo III wieku. Po śmierci rodziców rozdali swą majątność i prowadzili życie modlitwy i umartwienia. Kiedy wybuchło prześladowanie chrześcijan, zostali skazani na śmierć.

### **21 VI – św. Alojzy Gonzaga (1568-1591), zakonnik**

Obok św. Stanisława Kostki jest patronem katolickiej młodzieży. Pochodził z bardzo zamożnej arystokratycznej rodziny, a jego ojciec pragnął, by syn został rycerzem. On jednak wyrzekłszy się dziedzictwa, wstąpił do zakonu jezuitów, by móc ćwiczyć się w chrześcijańskich cnotach.

### **23 VI – św. Józef Cafasso, prezbiter**

Był przewodnikiem duchowym św. Jana Bosko i wspierał w powołaniu swojego siostrzeńca – bł. Józefa Allamano, założyciela Misjonarzy Consolata. Odwiedzał więzienia, opowiadając więźniom o Bożej miłości i miłosierdziu.

### **24 VI – św. Jan Chrzyciel**

Był pierwszym świętym czczonym w całym Kościele. Jako jedyny wśród świętych cieszy się takim przywilejem, że dzień jego narodzin obchodzi się jako uroczystość.

### **Intencja dla członków Żywych Róż Różańcowych Czerwiec 2023**

***Módlmy się aby wspólnota międzynarodowa podjęła konkretne działania, zmierzające do zniesienia tortur, zapewniając wsparcie ofiarom i ich rodzinom.***

### **OGŁOSZENIA PARAFIALNE:**

**Kiosk misyjny** oferuje duży wybór nowo sprowadzonych książek oraz dewocjonałów, które można zakupić każdej niedzieli po Mszach Świętych. Serdecznie zapraszamy!

### **OGŁOSZENIA POLONIJNE:**

**W Domu Weterana** dostępne są do wynajęcia mieszkania.

W rent wliczone jest koszt: światło, gaz, tv, woda.

Więcej informacji w biurze Domu Weteranów.

Telefon 780 475-9366

### **FROM THE CATHOLIC ARCHDIOCESE OF EDMONTON:**

**Indigenous Reconciliation Fund was launched Wednesday, June 7**

**Archbishop Smith** thanks you and your parish your support of the Indigenous Reconciliation Fund which supports and advances healing and reconciliation initiatives with First Nations, Metis and Inuit Peoples. As part of a national effort, \$3.2 million was raised through a direct financial commitment from the Archdiocese as well as individual donors and two parish collections specific to this fund.

This will support local programs and initiatives within the territory of the Archdiocese, focused on five pillars: healing and reconciliation for communities and families; youth leadership; culture and language revitalization; education and community building; and dialogues for promoting indigenous spirituality and culture.

**The Catholic Renewal Services of the Archdiocese of Edmonton** is hosting their next Mass with Healing Service on Saturday June 17, 6:30 pm start, with Fr. Matthew Hysell presiding. It will be held at St. Emeric's Hungarian Catholic Church (12960-112 St NW, Edmonton). Jesus said, "I am the Bread of Life, he who comes to Me will not hunger and he who believes in Me will never thirst." John 6:35

### **OTRZYMANA OFIARA:**

**11 czerwca 2023**

Składka Niedzielną \$ 3.046,20

Together We Serve \$ 1.545,00

**Wszystkim ofiarodawcom składamy serdeczne Bóg zapłać!**

## **KOMITET LITURGICZNY / LITURGICAL COMMITTEE**

### **Biblioteka Parafialna**

Janusz Dzierłęga 780-456-4737

### **Grupa Muzyczna**

Cezary Zmysłowski 780-915-8725

### **Katecheza**

O. Maciej Pająk OMI 780-439-8800

### **Kolektorzy**

Adam Derus 780-436-6020

### **Koło Przyjaciół Misji**

Jolanta Choroś 780-906-2439

### **Komitet Finansowy**

Maria Jancewicz 780-440-0474

### **Lektorzy**

Ewa Szyłko 780-490-0505

### **MBKP Parish Club**

Halina Madej 780-463-2859

### **Organiści**

Jerzy Cieślik 780-993-1372

### **Rada Parafialna**

Andrzej Charubin 780-887-7083

### **Rycerze Kolumba**

Andrzej Kielar 780-904-4187

### **Siostry Imienia Jezus**

Siostra Małgorzata 780-440-1082

### **Sodalicia Różańcowa**

Marzena Holik 780-238-3735

### **Szafarze**

Siostra Małgorzata 780-440-1082

### **Szkoła Polska**

Agata Guzik 780-504-0594

### **KATECHEZA**

Nie zapominajmy o chrześcijańskim obowiązku przekazywania depozytu wiary następnym pokoleniom i zapiszmy nasze dzieci i młodzież na religię, która już się rozpoczęła w naszej parafii. Kontakt: O. Maciej Pająk: 780-439-880

### **MINISTRANCI**

Ojciec Maciej zaprasza kandydatów na ministrantów do służby przy ołtarzu.

### **POGRZEBY**

Przed skontaktowaniem się z Domem Pogrzebowym prosimy o kontakt z biurem parafialnym lub ojcem Maciejem.

### **KIOSK MISYJNY**

Czynny w każdą niedzielę po Mszy św. o godz. 9:00 i 11:15. Polecamy bogaty wybór książek religijnych oraz dewocjonała. Dochód przeznaczony na cele misyjne.

### **SODALICJA RÓŻAŃCOWA**

Spotyka się każdy pierwszy czwartek miesiąca po Mszy św. o godzinie 10:00.

### **RYCERZE KOLUMBA**

Zbierają się w drugi wtorek każdego miesiąca po Mszy św. o godzinie 19:00.

### **BIBLIOTEKA**

Na dole kościoła jest otwarta dla wszystkich naszych parafian. Bogaty wybór książek sprawi, że każdy znajdzie coś interesującego dla siebie. Zapraszamy!

### **GRUPA MUZYCZNA**

Spotyka się w kościele po mszy świętej niedzielnej o 11.15. Młodzież, która chciałaby upiększać liturgię śpiewem zapraszamy na próby. Prosimy o kontakt z panem Czarkiem Zmysłowskim 780 915 8725.

### **LEKTORZY**

Zapraszamy chętnych, którzy chcieliby zostać lektorami i czytać Słowo Boże podczas Mszy Św. Prosimy o kontakt z O. Maciejem lub panią Ewą Szyłko

## BANKOWOŚĆ

URSZULA HORDYŃSKA, PFP  
RBC ROYAL BANK

Mortgage Specialist, Ph. 780.486.3851  
Fachowe porady finansowe odnośnie  
kredytów hipotecznych. Professional  
advice with your home financing needs.

## BIURA PODRÓŻY





POLONEZ TRAVEL AGENCY LTD.

9915-108 Ave, Edmonton, AB T5H 1A5  
Tel: (780) 424-0521 Fax (780) 426-5977  
Rezerwacje biletów, wakacji, hoteli i  
samochodów. Przesyłki paczek do Europy,  
pieniędzy i kwiatów. Ubezpieczenia i  
usługi notarialne.

## INWESTYCJE I UBEZPIECZENIA



## KANCELARIE ADWOKACKIE

Dr. Anita Dorczak, Adwokat - Mediator  
odszkodowania powypadkowe  
sprawy rodzinne, testamenty  
  
 www.DrAnita.Lawyer  780-424-1212  
 ADorczak@DrAnita.Lawyer

## NAPRAWA SAMOCHODÓW

FIX AUTO EDMONTON EAST

6652-50 Street Tel: (780) 450-8348  
Kazimierz Grudzień  
Edmontoneast@fixauto.com  
Blacharka, malowanie, naprawy  
powypadkowe.

## Klinika Słuchu i Aparatów Słuchowych

Tel: 780-432-0847

5530 111 St. NW  
15047 Stony Plain Rd.

134, 15277 Castle Downs Rd.

130,270 Baseline Rd. Sherwood Park



Marta Sadurska-

Bystrzyńska

CFP®, PFP®, FCSI®, RIS®

Senior Wealth Advisor

Credential Securities

825.402.0427

Marta.sadurska@servus.ca



## KLINIKI

BEK DENTURE CLINIC

KLINIKA PROTEZ DENTYSTYCZNYCH

14824 Stony Plain Road, Edmonton

Tel: (780) 487-1485 / (780) 465-0476

Wojciech Chlebek – Denturist

## LEKARZE DENTYŚCI

Dr DOMINIKA SZYLING

9720-110 Street Tel: (780) 482-6947

Poniedziałek – Piątek 8:00 – 16:00

[www.drszyling.com](http://www.drszyling.com)

Dr JADWIGA ROTTER

11840-103 Street, Edmonton

Tel: (780) 479-8571

Dr MAŁGORZATA POKROY

FAMILY DENTAL

#300 Pleasantview Prof. Bldg.

11044-51 Avenue Tel: (780) 430-9053

Laserdental.ca

Dr. STASIA WASILEWSKA,

Lekarz Dentysta

11010-106 Street Tel: (780) 448-1218

Przyjmuje pacjentów od poniedziałku do  
soboty w rozszerzonym wymiarze godzin

Dr. MACIEJ WIBROWSKI, D.D.S.

Tel: (780) 461-0352

#334 6203-28 Avenue,

Poniedziałek – piątek, wieczory.

New patients and emergencies welcome.

## Soft Touch Dentistry

Dr. Elżbieta Opara  
Dr. Renata Wachowska & Dr. Zuzanna Apel

12712-137 Avenue Edmonton, AB

Tel: 780-454-7355

Zapraszamy!

## Śpiewaj z nami!

Chór Polonia

poszukuje nowych śpiewaków

- Jeśli lubisz śpiewać
- Kochasz polską muzykę
- Chcesz poznać nowych ludzi



Skontaktuj się z Genią Serewką; tel. 780-994-0239  
email: [eugenia6@msn.com](mailto:eugenia6@msn.com)

## ORGANIZACJE POLONIJNE



Canadian Polish Congress

Alberta Society

Kongres Polonii Kanadyjskiej

Okreg Alberta

PO Box 61, Main Post Office

Edmonton, AB T5K 0C0

(780) 443-6050

Kpkalberta.com

## WISK RENOVATIONS LTD.

Tel: (780) 884-8736

Indoor / Outdoor Renovations

e-mail: [dziunki@vp.pl](mailto:dziunki@vp.pl)

## 1257546 ALBERTA LTD.

ANDY'S PAINTING SERVICES

7522 Speaker Way, Edmonton

(780) 887-7083

[charubin@telusplanet.net](mailto:charubin@telusplanet.net)

## RESTAURACJE



## SALE BANKIETOWE

DOM POLSKICH WETERANÓW

Ph.780 475-9366, email:

[manager.pvs@shaw.ca](mailto:manager.pvs@shaw.ca)

Banquets, Funeral Lunches, Family  
Occasions

## SPRZEDAŻ I WYCENA DOMÓW

HALINA PALKA – ROYAL LEPAGE NORALTA

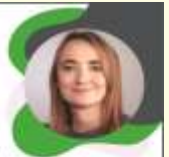
Oferuje kompleksową usługę pośrednictwa  
w kupnie i sprzedaży domu

Cell: 780.717.1380

AGNES Blicharz

Holistic Nutritionist &  
Culinary Expert

(780)-913-4251  
[agnes@bettereating.ca](mailto:agnes@bettereating.ca)  
[www.bettereating.ca](http://www.bettereating.ca)



- pomoc w skomponowaniu jadłospisu w różnych chorobowych dolegliwościach
- możliwość zamówienia gotowych posiłków
- pomoc osobom starszym kompleksowo: zakupy, gotowanie i opieka nad domem

 Better Eating